

Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento

Piazza Dante 15, 38122 Trento

Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615

uff.stampa@provincia.tn.it

COMUNICATO n. 2268 del 30/09/2020

Traduzione in mòcheno

Prais Arge Alp: s sai' kemmen gem 1.000,00 euro en trentiner Sebastiano de Salvo

De sai' en 41 gaben de kandidatn as toalganommen hom en Prais Arge Alp augaleik ver de fanfara ver de òrbetgamoaschòft van alpn Region. Der Valentin Gasser hòt gabungen der prais va 5.000,00 euro pet de sai' kompozizion ver de luft strumentn. Zboa de prais austoalt: oa'n en trentin Sebastiano de Salvo ont oa'n en südtiroler Christian Tschuggnall. De toalnehmer van praisgericht sai' òlla oa'ne gaben. S earste vòrt as de barn se hearn lònng bart s sai' as de 30 van leistagest en Solzburg bail der Zòmmtreff van Schòffer van Stòttregiar, zòmngariaft bavai der president van Arge Alp bart nea'mer kern en Solzburg ober de bart kemmen gem en de Lombardia. De kompozizion van Valentin Gasset ist kemmen zòmngaleik ver viar trombe, drai trombonen, tuba, timpano ont batteri.

“De kompozizion as gabungen hòt bart kemmen praucht abia fanfara va Arge Alp benn as bart hom treffn, as de homepage abia liadl video ont abia kennkòrt va de doi gamoa'schòft van zeichen region, Länder ont Kantonen van viar lender Taitschlònt, Balschlònt, Osterreich ont Schbaiz” denkt der Landeshauptmann va Solzburg Wilfried Haslauer, en doi moment president van Arge alp.

“S ist der mai' earste groas stolz en an konkurs, ont i pin runt vroa za hom gabungen schubet an sèllen groasn ont bichte konkurs”, de doin de beirter van Valentin Gasser ver en prais. Gasser ist augòngen en 1991 ka Poazn, der hòt galeart za prauchen der sassofono van sai' tata ont schoa' van 2010 ist er gòngen ka de musikschual va Poazn. Benn as der gahòt gòp zbelf jor hòt er toalganommen en de musik banda va San Quirino. Van 2010 finz en 2018 ist er gòngen ka de Universitet va Musik ont Kunst va Vien (vouraus gahoasn Konservatorium Wien Privatuniversität), earst sassofono-jazz ont derno kompozizion jazz ont serlberkompozizion. Der hòt toalganommen en bolten workshop en de mittl Europa ont der ist gaben an schualer va Bobby Watson, Bob Mintzer, Jim Snidero e Eric Alexander. Van summer van 2018 Valentin Gasser ist zaruck kemmen za lem en Südtirol, der leart en de schual va musik va Poazn ont der gaik ont der schraip ver mearer projektn va jazz ont va klassik musik ont ver sinfonische musik.

De kompozizion van Sebastiano de Salvo ist kemmen tschèrlt van praisgericht, abia de peste van sèlln va de gònze provinz.

Zeichen toalnehmer en viar lander

va benn as de ist kemmen augaleik de Arge Alp, ont de ist a bichtega nètzt va zòm mòrbet zbischn mearer lander. De òrbetet ver de alpn iberhaupt ver de ecologisòchen, kultur,sòchen hilf dinstnsòchen ont birtschòftsòchen. De koperazion keart drinn viar stòttn: Taitschlònt, Balschlònt, Osterreich ont Schbaiz ont turch de kantonen/regionen/provinzn zeilt ungefèr 26 milionen va lait as stea' en: Trentin, Südtirol, Baviera, Solzburg, Tirol, Vorarlberg, Lombardia, S. Gallo, ticino ont Grigioni.

Ibersetz gamòcht van Sprochtirl va de Tolgamoaschòft Hoa Valzegu' ont Bersntol

(Traduzione a cura dello Sportello linguistico della Comunità Alta Valsugana e Bersntol)

(cdt)

